第九千七百四十三號

叻報

The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper.

Telephone 830. 德律風三百三十號

本館本書務督實力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY YEAP KWEE HOCK AT NO. 11 CROSS STREET, SINGAPORE

ALHAMBRA

驕南嗎勝影戲廣告

啟者特字通知 諸君共鑒本班由亦不里月一號起遷往鄰址爲戲場而仍由美芝律出入因爲本班主人急欲在于現在原址建成新屋之故現在暫用之戲場凡爵各號椅位皆設電燈電扇其路較美芝律出入而特別鋪填不慫泥濘雷天雨時摩多車馬車手車由美芝律入直至本班大門而出美女律凡爵官位一號二號三號皆設有新到新式可開可合之交椅其餘二角半及一角之椅位亦已另換新椅利便異常 茲本班定於廿五號即本禮拜六晚起開演新戲名曰威力此戲甚久計有五卷之多同演者二十二人其妙處不能言喻再此戲不過在坡開演六晚即將他邁 諸君有賞奇之癖者祈早惠臨幸勿交臂失之也

官位每椅銀二元 留存位每位一元半
一號位收銀一元 二號位收銀五角
三號位收銀二角半 四號位收銀一角

英一千九百一十六年八月一號

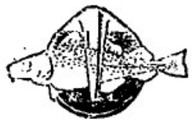
小坡電影戲班驕南嗎勝謹啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之充餒血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥擅氣味之鱉魚肝油不可蓋華大保利之鱉魚肝油能養血補腦舒筋活絡生長肌膚 諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售 諸君請到採買便妥此佈

WATERBURY.

英一千九百一十三年二月廿五號



PALLADIUM THEATRE.

啟者特字通知巴勝黏乃新設戲園坐落烏節律與東陵巴虱相對此園建設大半爲演影戲而成茲由然花[illegible]廿二號拜四夜起每夜八點開門九點開演影戲茲有[illegible]好之劇本三四齣每夜影演以供 諸君快睹又已定[illegible]不哇里月十八號拜三特演日戲以便童子來觀是[illegible]點開演各號椅位童子均收半價本園所定規則乃是[illegible]種人在園內皆得平等之權利及所設椅位電火電扇等一如現在英京之大戲園又本園位價較之他家更廉俾[illegible]望 諸君勿吝小費而失此機會來觀現有之精美戲[illegible]爲禱 諸君有欲先購入場券者請赴土庫街羅敏申公司隔鄰摩直里公司採購每日由十點起售至五點止夜在羯勝士嗎沙律許公司出售每日由下午五點起至夜九點止茲將價值列左

官位六椅銀十元 官位每椅一元五角
頭號位收銀一元 二號位收銀五角
三號位銀二角半

英一千九百一十四年正月十五號

[illegible]理事人力士多七[illegible]啟

減價廣告

啟者敝老號宜香烏龍茶條條雅潔氣味清香久已中外通行茲爲擴張茶業起見再製玉花名種名爲芳香宣龍親運到叻濟售志在輸名不計現利每件量本廿元特減爲八折發售處仍在山仔頂牌生利內 諸君光顧幸乞移玉無任歡迎之至此佈

民國三年四月十五日

西曆一千九百一十四年五月九號 宜香[illegible]啟

譯論

德意志與山東

歐州戰雲。。日益蔓延。。世界擾亂。。莫知伊底。。近已波及東亞方面。。然究其原因。。不外勢力競爭之衝突。。我國目前積失政以來。。國勢不張。。國力不充。。處於今日澎湃漩渦之中。。實首當列強均勢之衝。。危機岌岌。。一髮千鈞。。而一般人民。。尚多莫識此中利害。。爰特譯是篇。。以介紹於國人之前。。俾咸知列強對我態度。。類皆垂涎我之肥沃。。而所謂維持平和者。。特假托之美名詞也。。惟是原文。。作自日人。。登諸東京朝日新聞。。措詞雖免不無偏頗之處。。因係譯文。。未便更易。。惟覽閱者務以己身立於民國主人翁地位。。並以卓越之判斷力。。自勘自勵。。幸毋偏聽。。且以辭害意。。又觀著調查山東情勢。。極其詳明。。是爲吾人所未及留心者。。而居於客觀之日人。。不惜費如許之心力。。詳查無遺。。其用意之所在。。於此可見一斑。。此尤爲吾國人所當注意者。。噫。。往者不可諫。。來者猶可追。。竊願同胞。。鑒膠州灣之覆轍。。而有戒懼於將來。。急起自策自強也。。 譯者識

(一) 膠州灣之佔領

▲日本之勸告 八月十五日日本政府。。勸告德政府。。(以歸還膠州灣於中國爲目的。。須無償無條件的。。交付於日本官憲。。暨日本及中國海方面之德國艦艇須退)云云。。姑不論德政府之能容日本勸告與否。。膠州灣將脫去德國羈絆。。德國擊艦之將沒跡於東洋也無疑。。蓋是二十年來。。德國所經營之東洋政策。。將由根本破壞。。苦其跋扈之東亞諸國。。當得享永遠的和平矣。。

▲三國干涉 對於此次日本之勸告德國。。有不可不回想者。。即德國曾誘俄法。。迫日本以歸還遼東半島是也。。未幾而脅中國租借膠州灣事。。距今已廿年矣。。德國公使。。當時以日文向日本政府威嚇云。。(貴國欲以遼東半島爲己有。。妨害東亞平和故。。務期斷念遼東半島之永久所有)是年五月五日。。果令日本政府吞滿腔之憾。。將明拋棄遼東半島矣。。是時德國對於中日兩國。。固無些恩怨。。然欲令日本以百戰之功。。總歸得之遼東半島歸還中國者。。其意何居。。蓋恐日本發展於大陸。。將有妨於德之世界政策故也。。

▲德國之宿計 昔法戰後。。德國乃盡心於殖民事業。。先略拖果島的。。卡米倫。。(二地均位非洲西南部面大西洋)臨幾內亞灣。。在地圖上。。正如在其左腋下。。)等地。。尋取新幾尼亞。。(即巴布亞島之東北部。。)畢士馬魯克。。(位巴布亞之東北一麻魯沙魯諸羣島。。(位畢士島之東北。。均在北太平洋中。。澳洲之東北方。。)漸於非利加及大洋洲。。獲其殖民地。。此等地方。。雖非斥鹵。。無如絕海孤島。。氣候酷熱。。而土民亦慓悍難治。。以爲文明人之殖民地。。不能期其發達。。故德國關心於中國。。而冀獲殖民地於茲者久矣。。一八七〇年。。有名地理學家利喜督火泉其人者。。探險於中國內地。。及發見山東之爲天府也。。乃特精細調查。。倡論曰。。(若能開發其富源。。則膠州灣必至占其最重要之地位。。)職是之故。。大喚起德國官民之注意。。雖然。。當是時勢。。尚未有能令德國在中國建其殖民策源地。。而要求膠州灣於中國之機會也。。

命令

九月八日大總統策令

○口口王西銘給予五等嘉禾章此令

○又令姚其昌馮步雲鍾銘生給予五等文虎章此令

○又令任命伍祥楨爲湖南湘南鎮守使此令

○又令陸軍總長兼管將軍府事務段祺瑞呈請任命劉長英爲將軍府秘書廳照准此令

○又令調任安徽巡按使江蘇巡按使韓國鈞呈稱署政務廳長徐壽茲因病辭職徐壽茲准免署職此令

○又令廣西巡按使張鳴岐呈請任命試驗及格分發廣西之知事熊燕賦署傅白縣知事應照准此令

○又令陸軍部呈核准將軍銜督理甘肅軍務張廣建咨擬以李長齡補授肅州鎮標右營遊擊請予准補等語應照准此令

○又令京畿軍政執法處處長雷震春呈稱姚植勳濫竊執照致職人命一案迭經督員訊明係由陸軍中將黃漢湘受賄關說供證確鑿請先行褫革軍官職銜等語黃漢湘應即褫革陸軍中將並褫奪二等文虎章歸案訊辦以儆官邪此令

○大總統申令 湖南長岳鎮守使員缺着即行裁撤此令

九月九日大總統策令

○特任祁彥樹爲綏威將軍此令

○又令任命許蘭洲署黑龍江陸軍第一師師長此令

○又令任命巴英額署黑龍江陸軍第一師步兵第一旅旅長任國棟署黑龍江陸軍第一師步兵第二旅旅長此令

○又令任命英順署陸軍騎兵第四旅旅長此令

○又令八月三十一日明保觀見陶家瑤負屢職張厚琬愈紀琦侯蔭培濮良至趙基年殷濟阮毓崧均着交政事堂存記此令

○又令本日交政事堂存記之陶家瑤濮良至趙基年均着交財政部酌量任用愈紀琦着發往江蘇侯蔭培着發往山東由各該巡按使酌量任用此令

○又令外交部呈請任命李鴻顥兼署哈爾濱交涉員應照准此令

○又令據廣西巡按使張鳴岐呈請將試驗及格分發廣西之知事傅作霖爲桂年縣知事應照准其所請補之北流縣知事貢占梅應照章改爲試署此令

本館專電一

本館接廿八號呂打由英京發來專電云英大營於本月廿五號所發傳單佈告此四日內之情形據云此數日幷未有戰爭之事且天氣甚佳惟晚間頗爲寒冷而已又云二十號禮拜日德國步兵於夜間出前彼此誤認自將攻擊至於拜一日之戰係用巨炮相攻我軍炮隊擊破德之炮壘德軍遂走又云德軍攻擊村舍所耗藥彈甚繁又云現已査得德軍於夜間藥其戰壘而遁迓下死傷軍士約近百人及輜重等甚多今此德軍已經遠去等語

廿九號來電云據俄京信稱德人近由普國之東境進兵入於俄境十八英里內之蘇保根及尼呂士高爾基爾地該處俄軍因在紐曼河左岸淤地之上與之開戰攻其駐紮模吞河附近之右翼現在德軍駐於距華蘇往來俄京車路十八英里之某地其地即華蘇與紐萬兩處之中心點

廿九號來電云廿六號下午日本進兵攻擊青島德軍敗走今日人已佔得其車站計由排沙河至列摩河此(二河皆譯音)地勢頗高

廿七號日人復據青島東北河傍七英里之地

本館專電二

廿九號吉隆來電云隆[illegible]宜勿[illegible]小埠於是早四點半鐘時不知何故忽然失火致兆焚如計被燒去屋宇六十九間惟火起之後一點鐘餘始經報知吉隆大埠故水龍趕到之際爲時太晚因其屋皆爲木屋草瓦最易惹火故一小時許已焚至如此之多統計所燬之物約值銀十萬元之譜

法領事電

法國駐坡領事接廿八號巴黎電云法政府報告軍事大局現仍如故戰綫之內雖有小戰然究無甚勝負可言惟在亞尼至亞俄尼戰綫內之德軍雖竭力來攻而亦卒爲我軍所敗(○彼爾多、新法京)官場傳佈英法兩國現調戰兵即以英法兩國戰艦護送至非洲德屬加美倫之會城奴亞剌登陸惟德軍幷未拒戰垂手而降○倫敦太晤士報接俄京電稱德奧現駐普國之東幷有軍隊廿二隊駐於俄之邊界

選電

○中政府今日正式答覆德奧抗議擴張戰爭區域一事謂德國爲文所舉各節(一)德國有在青島建造炮臺預備戰事之權(二)中國應提出抗議豫先阻止日兵登岸(三)特別區域宣布於日兵已經從事登岸之後其志顯欲利便華軍之行動中政府均不能承認中政府覆文對於第二節謂中國曾設法促請交戰國勿在中國境內用兵奈無效果即在日兵登岸之後地方官仍竭力阻止日兵前進日兵不允則中國無法可施矣至於第三節所言則中國不能於日兵登岸前宣布區域彼因留交戰國尊重其中立也中國雖以交戰國破壞中立爲慮然並未得消息可以確知交戰國終必侵犯其土地日軍既已登岸則不得不即範對付時局之舉動乃援俄日戰爭前例宣布戰爭區德國公文中謂中國舉動發生之影響由中國擔負責任一節中國僅能恪遵以前之宣言卽彼於戰爭區域之內不能負嚴守中立之責任是也

○駐京法使照會中政府謂彼已決議取消要求賠償革命[illegible]損失此舉可以消除解決賠償革命損失問題之阻力且可騰出原定之英金一百二十萬磅以供中政府需用

○中政府復請外交團允將庚子賠款至年底繳款以代按月解付

○漢縣電云 大水已成巨災人民財產損失極重各河道氾濫爲

仁番底拿粉

敬者特字通知　仁番底拿粉（infantina）此物一如可代母乳若服此粉能發生人身之血肉筋骨其實即時消化能供初生嬰兒之食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後腹中不致酸味及不生風能治瀉痢之疾及食不消化之疾不必另服他藥兩裳食此粉十分利便其味又甚佳　諸君服欲此粉請觀此粉罐外所貼仿單及圖便悉此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啟

美輿施伺粉

敬者特字通知　美輿施伺粉 Biocitin 十分適口此物係用牛乳及雞卵所製成之甚易消化其法和以雞子黃十巴仙係照醫生夏要聞君及亞連非君之定製而成雞子黃乃係補益腦髓骨髓等最嘴之品及治勞傷之物是以美輿施伺粉乃係老人與童稚必需之物若食此粉可用　佛水　冷水　牛乳　茶　加九　酒等和服　大人每日三次每次用此粉兩茶匙　童稚用一茶匙　倘君欲悉詳情請閱樽外仿單及試服便知其功用此佈

大英一千九百一十二年十月十四號　德國神農大藥房謹啟

SOLE AGENTS,

JOHN LITTLE AND COMPANY, LIMITED.

然里直公司廣告

本標之威賀松酒銷場甚廣每月沽出一千餘箱其價每罐中九元悅餉另算此項酒在叻沽賣已有廿五年之久

至今依然暢行不已并無他標之酒可如此酒之價廉味高者　諸君試沽飲之便知此酒之佳有非等閒可及也

英一千九百十四年五月廿一號

然里直公司謹啟

THE BORNEO COMPANY.

敬者特字通知　諸君勿使君之屋宇被白蟻所蝕及其自腐則須用柔尼來過（Jodelite）此物可以保守木料若　諸君已有樹乳園者當將樹乳斷後解用此柔尼來過而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之敗壞樹乳樹之皮若能用此柔尼來過漆之可以速于再發而諸君採購柔尼來過必須認明勿悞購假物此物可赴新嘉坡多及朵拿輿公司慕娘公司　吉隆坡婆羅施夏巴　麻六甲勃爾打士公司便能採購此佈

英一千九百一十二年正月二十號

慕娘公司謹啟

嗎根代望即有利銀行告白

敬者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共銀本銀一百五十萬磅　收定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　儲蓄銀款共有四十六萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商寄本銀行之款其一年限期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半算　三個月限期者以三巴仙算來往短期數則以二巴仙按日計算凡到銀行贓爲之生理本銀行均可承辦　諸君光顧請移　玉趾爲商爲便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號　摘

嗎根代有利銀行駐叻總理人見卜士嗎謹啟

英國高路厘有限公司

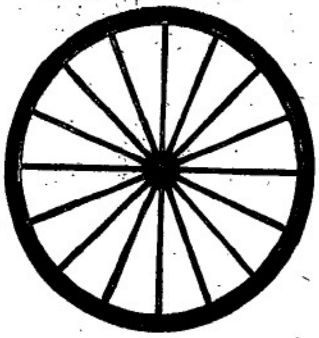
超等馬車人力車輪樹膠条

商標 444號

CONNOLLYS'

"4 4 4"

RUBBER TYRES.



Sole Agents,

The Union Trading Company.

此車輪樹膠条本坡所沽人力車及馬車各大商店均有代售發行　諸君光顧幸留意焉

新架坡總代理人美隆洋行

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告

（第二）

肝那中藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛數無餘久其效驗顯然其病即愈有病者請試服之當知此藥之利益爲何如也

西歷一千九百十年十月廿八號

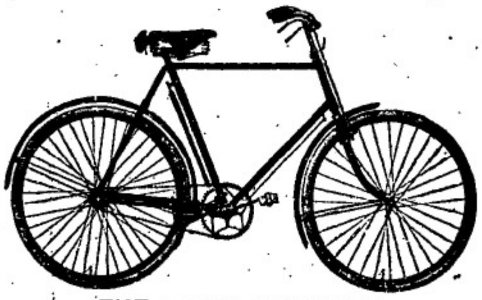
發賣處新嘉坡德國神農大藥房謹啟

英國美踏有限公司

脚車　電脚車　發行

THE BEST MACHINE

The "Veloce"



THE BEST MACHINE

Sole Agents,

The Union Trading Company.

36, ROBINSON ROAD,

SINGAPORE.

本坡各名誉車店均有代沽

新架坡總代理人美隆洋行

英一千九百一十四年正月九號

叻報增張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

時評
無恥之可恥
樹三

聯婚異族、奚若匹配同種、自由苟合、何如文明結婚、况國無論中西、人無論男女、必先自重、乃可以言自由、若潰決禮義之堤防、破壞婚姻之體制、鑽穴隙相窺、踰牆相從、父母固甚恥之、即社會上亦爲恥之、烏足以言自由耶、日前緬甸來函云、瓦城華僑某氏女、染自由毒、私與緬人結合、非匹偶而相從也、乃乘母不覺、竟私遁以就其所歡、廉恥盡喪、莫此爲甚、然以無恥之人、爲此至醜辱之事、在彼雖不以爲羞、而實爲有識者所不齒、噫、道德之墮落、風俗之頹敗、莫過於此、况與異族苟合者乎、

要件
立法院組織法案已交審查

▲開會情形　九月十日下午二時十分約法會議開第二十二次會議出席議員四十九人議長孫毓筠續請假副議長施愚主席秘書報告文件畢主席以立法院組織法案請起草員說明起草員陳國祥登壇說明提案之主旨衆議員先後質問疑義畢主席宣告討論大綱衆議員略有討論主席以付審查付表決在場議員四十七人全體起立可決當由主席指定梁士詒鄧鎔黎淵王世徵王印川馬良曾彝進胡璧城陳儀任宿恩華凌福彭饒孟任李湛陽十五人爲審查員又一函云約法會議昨日開立法院組織法初讀會聞其草案凡六十二條議員總額二百七十四名計中央特別選舉會四十名各省分大中小三級大省十名中省九名小省八名直隸奉天江蘇浙江湖北山東河南四川廣東爲大省安徽江西福建湖南山西陝西雲南爲中省吉林黑龍江甘肅新疆貴州廣西爲小省又特別行政區域共選出十三名計順天四名熱河三名綏遠察哈爾川邊各二名此外則蒙古十二名西藏六名青海四名任期係定爲四年其開會期間每年自九月一日至十二月三十一日凡四月時二時五十分主席宣告議事已畢遂散會

▲草案大綱　立法院爲民國將來之議會故社會上對於其組織法甚爲注意昨日約法會議開會之議事即爲起草委員會報告所有組織全文容日另錄外撮紀其大綱如下

第一章（議員）關於選舉區域共有四項一爲中央特別選舉會一爲各行省之選舉會一爲特別行政區域之選舉會一爲蒙藏青海之選舉會此四項選舉會取選出之議員共有二百七十四人任期規定四年爲一任議員資格以議員名冊公布後爲確定

第二章（開會停會閉會）開會期間以每年九月一號起至十二月底止遇有必須延長期間得延長兩個月立法院當議事之期間大總統宣告停會立法院即當中止議事立法院閉會時於前三日公布之至臨時開會之日期大總統以教令公佈之

第三章（議長副議長）立法院之議長及副議長由議員中選之其方法取記名單級投票如兩次投票未能選出當以得票最多之一人決選之議長掌理全院事務如有事故以副議長代理

第四章（委員會）委員會有三項　一全院委員會　一常任委員會　一特別委員會

第五章（議事及提案）議員提出法律案非有二十人以上連署不能提出議事與本身有關係者不得參預表決

第六章（預算）大總統提出預算之後當限三十日之前須具出報告對於預算有修正時須經二十人之贊成

第七章（建議）立法院對於政府有建議須二十人以上之連署

第八章（質問）立法院對於政府依約法質問之時亦須有二十人以上之連署

第九章（請願）立法院有收受人民請願之權但請願書不合程式不得收受請願書中有侮辱政府及議會之語者不得收受有抵觸約法不得收受

第十章（大總統代表之出席及發言）立法院無論何議案關議大總統得派員出席發言

第十一章（立法院與官署及人民）立法院不得與行政司法各官署直接往來文件不得發出告示

第十二章（懲罰）議員有違犯院法者當付特別懲罰委員會懲罰分四種一於一定期間停止其出席或發言或當場賠禮或除名

第十三章（秘書廳）立法院秘書廳以官制定之

第十四章（警衛）立法院之警衛之編制以官制定之

第十五章（經費）立法院之經費由國庫支出　其經費之款目一議員歲費及旅費一議長交際費一秘書廳警衛處經費一辦公費及預備費

第十六章　附則　本法自公布日施行

南洋

博覽會開幕　◉三寶壟博覽會現已於八月廿日開會爪哇火車來往均減收半價以惠遠客之參觀不可謂不優待也又聞三寶壟賽會入場券有一張早售五紡晚售十紡五占只限一人參觀一度已有某巨商以二十五萬與之包賣目下歐洲事正在吃緊交通諸形阻滯外邦人士恐有所厄率不克來參觀人數自必銳減故入場券之包賣未必能獲勝利也

真熱心　◉納閩坡啟文校社自開辦以來進步極速惟經費以各商年捐及出入口貨捐爲大宗近因列強戰爭來往貨物減少爲之影響致待需諸多此霹檳城柯成某君因事途經本坡蒞臨參觀目睹情形遂慨然解囊贊助五十元並云旅處無多他日當再加助如柯君曰義勇爲實屬可風社會上有多此其人倘思公益之不興哉

承股聲明　○啟者吉靈街門牌七十四號錦章號裁縫店生理原係是許超侯洪壬癸蘇玉麟三人合創今因洪壬癸蘇玉麟志圖別業願將股份抽出歸與許超侯承受當經公親面前核算明白將本利銀領回清楚從此生理盈虧乃是承頂人之事與洪壬癸蘇玉麟無干而錦章號所有與坡中來往賬項欠人人欠等事仍歸許超侯抵理與退股人亦無干先此聲明免滋後論　承股人許超侯謹啟
甲寅年八月初九日

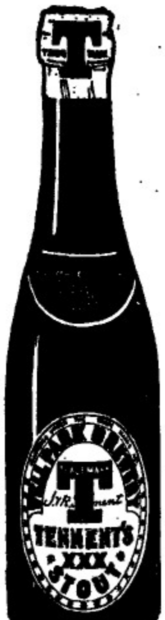
脫離病床
天津少年精力復原

蔡君仲琪現在天津灤州礦務公司執業其感恩情形亦如無數少年相同其自述臥病痊愈梗概如下余曾患白濁遺精身甚羸弱兼患寒熱以致臥床不起延聘名醫調治服湯藥數十劑毫無功效閱報登刊韋廉士大醫生紅色補丸治愈與余相等之症即向天津同春大藥房先購數瓶試服三瓶甫罄即覺身熱漸退使能起坐胃口漸開迨六瓶服完精力復原胃口有味面色轉紅迄今精神培增大有興趣矣

蔡仲琪君玉照

韋廉士大醫生紅色補丸雖非醫治白濁之藥但濁清之後用以調補氣血復其精力異常神速因此丸乃天下馳名之補虛良藥亦爲婦科之聖藥能治　胃不消化　風濕骨痛　無論男女腦力衰殘等症　韋廉士大醫生紅色補丸天下各處藥房商店均有出售或直向星架坡士庫街頭韋廉士醫生總藥局函購亦可　價銀每一瓶一元二角半　每六瓶七大元　星架坡銀　郵費在內

茲有最好機會給與　諸君因有英國所製之頂上何蘭烏蜜酒償甚相宜　諸君宜亟試取用之勿失此機緣也



英一千九百十四年七月廿九號
牙直生有限公司謹啓

紅色清導丸信用者衆多

韋廉士紅色清導丸
PINKETTES

因紅色清導丸之功效甚佳凡由韋廉士紅色補丸治病之後服用清導丸能使常年無病清導丸治大便閉結靈效穩妥能令大便有序清連購用每瓶小洋六角可由商店購取或直向上海四川路八十四號韋廉士醫生藥局購取郵力在內

紅色清導丸向新加坡韋廉士藥局購買每瓶新加坡銀五角郵力在內

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾
承伊英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

"Nestle and Anglo-Swiss Condensed Milk Company (London) Singapore, Penang, Kuala Lumpor, Bangkok."

MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大

以上之圖乃居身體強壯之人向身體衰弱之人說明他得如此有力緣
令身體強壯果爾因爲于幼時常將濃稠之女人標牛乳供予飲
料而至今仍飲此標之牛乳當于出外遊歷時常携女人標之牛乳
者曰屍肖之女人標牛乳因爲于知若飲此標牛乳可免患病飲水別往
稍此乃最好牛之乳及其乳度並非濃稠及有味之牛乳而又不能料
倘若看顧君　欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人則
必常飲女人標之牛乳此標牛乳天下各埠均有發售而且四州府及本
坡國家均常取此標牛乳以供醫院等處之用

英一千九百一十年七月三十一號

二

敬者特字通知此標麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精
線其味甚香及線爲最上　僉君有欲身體康健者多食此標麵線

麵線

線粉

及線粉爲要凡各發賣礦頭之大間行店皆有出沽
英一千九百一十三年二月廿五號

朱有蘭名茶廣告

本號親自督製包頭名茶質美味香甚合衛生且取價克己刻已陸
續運到　諸商賜顧祈卽惠臨茲將各種名茶臚列於後
二兩一百八十四包鹿嘜包種茶　二兩庄一百六十包鳳嘜銀針
茶一一百斤散庄頂舊清遠茶　四兩一百六十包頂舊清遠茶
八兩庄一百六十包六安茶骨　八兩一百包頂舊清遠茶
民國三年元月六日　朱有蘭謹啟

總批發處日本大阪東京藤澤樟腦本舖

香晶者香水之原料也採百花之精英加百餘之精製凝脂凝膩結
成香晶其香氣之襲人比薗蘭而獨擅丹桂而尤佳纖纖錦衾香久
不散沾濡衣袂香遠益清若夫風動珠簾則時飄簫闔撲人眉宇亦
過甚芳芬非祇合乎衛生以辟途中之不潔行人藥囊之迎風疑是
領略其香晶之特品矣本品出世以來淑女雛人爭購用者不知凡
幾倘肯容光顧試用便知此品高尚全矣經濟特質也
英一千九百一十四年五月六號

代售處小坡大馬路門牌四百六十四號日本賣藥有限公司

金雞納樹鐵功補藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

藥酒發售　○啟者此藥酒出德國皇家大醫生專心博考知
有金雞納樹產自德國尋如此樹採之其強壯配從神益氣靈
芝釀造而成昔年曾經呈送英國英國
法國奧國俄國及天下諸大邦統計由
各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜
手書共三百餘紙純係稱贊此酒之功
能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲
痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚
恍惚不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯
等症及寒發冷瘧症以及婦科月經失
調或臨經腹痛人獨愈後欠補有疾無
疾皆可飲服而飲大能補養凡人飲之
能發頭肥體永無疾病相侵本局開創
經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉
藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗所
德若醫生保赤存心無論內外新奇難
症請醫診視藥到回春貧者不邀索回
藥資概免謝儀倘家患疾新到本藥房
議沽自當格外從廉此佈

請鑒此標爲記

西一千九百十年十月廿九號
新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd.

M.T.B.&L. LANGKAT
龍標

十字標

魚標

敬者特字通知本公司所售第一驗名上品土油　燈蠟
燭及第一驗名燈串油　諸君有欲採購者請赴
下列之店號均有寄沽
新勿里芝律門牌二百四十六號振發與
奥芝律門牌三百零三號怡興
沙九嗎律門牌二十三號振光
美芝律門牌三十號恒裕成
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟

CROWN OIL LANGKAT

日出標

LAMPGLASS OIL LANGKAT
燈標

要聞

英博士李佳白論中國之中立　▲中國中立之被破壞是

爲歐戰延及於遠東後中國第三次所蒙之禍昔恐他時必再起而爲中國患者中國第一次所受之禍係由間接而得乃爲蒙戰事自然之影響爲各中立國所同受今二次所受之禍則原於日之宣戰於德而以青島爲戰爭之點首蒙其難者惟德次惟華夫與德宣戰而有攻擊青島之舉於日固毫無所損而於華則大受其害華人自聞日英法俄聯合將開戰於中國海及其領土之信固已起全國之恐慌處不免受多數之禍罪發中國既不能得一機會可藉以用和平之法消滅遠東之戰事各國又直遂從行欲戰則戰並不求中國之同意故第二次之禍根既種而第三次之禍自不能免矣三次之禍維何即日本兵於中國山東北海口岸龍口登陸是日本於龍口登岸經過中國之領土由北面以攻青島是爲證實矣文報館前數日所預擬之說夫以如此攻敵之軍不問中國之允否而自由行動如此是直敎中國可許各交戰國以便宜行事之機而不必復顧戰時國際公法也吾人今日北京電謂中政府不得已已宣布推廣戰線至龍口一帶幷切戒軍人退讓萬弗與日兵抵抗衝突等情夫中政府對於此舉或出於不得已或因既抗議而無效此中情節不得確知然其因此毀失體面大遭損失則固外人耳目之所周知者或謂日兵既有侵入界限之舉中國要無妨以兵力爲抵抗如比國之以武裝抵抗德國侵犯然不知英法之加入戰事其號於衆者曰惟爲德國侵犯比國中立故今中國若以抵制日本之侵犯而至於決裂彼英法亦肯仗義執言以力爲扶持否則又何怪中國之讓步乎蓋中國情勢對於侵犯破壞之事既爲不可硬爲抵制亦萬不可明爲允許則所有之餘地惟抗議而已以如此而與讓實爲不得已之退讓若謂中政府如宋容抗議而卽默許是必有人於中政府之側爲之解釋者要之是等行爲外人皆知中政府爲不願讀中政府之人旨決在於不偏不倚嚴守中立也中政府擴張戰線之舉若果出於他人之慫恿竊料此慫恿者當以日俄戰役之劃遼東爲有例可援以告中政府而未即日俄之役得兩方之同意今日德之役第由於一方之私願幷此不同之點以爲中政府告也以予觀之中國對外近以起變後體爲宗旨均不欲於何方爲若何之抗議惟如此故歐戰延及於華而有擴張戰線之要求實足以搖動中國敦崇睦誼之地位中國對於各國皆有友誼且皆欲有所投報第此種奧慝在各國交戰之秋實易變爲危機因近者英法俄日爲一方德奧爲一方荷於其中稍具轉感或稍假便利於其戰役即足以致意外之危險然其本意終在隔離要爲不惡耳故今三次所蒙之禍要非中國目前自召之災凡中立國及中國人民皆當知所以體恤也

退股聲明　○啟者小坡石叻班讓門牌一百九十六號永泰發號鐵店生理原係梁星太梁發志二人合創今因梁發志圖別業願將永泰發號鐵店生理全盤歸劃與梁星泰承受當經核算淸楚其從前永泰發號所有與坡中諸寶號來往賬項不淸等情限五日內到店向經手理會過期自悞與退股人梁發志無涉此佈

甲寅年八月初六日　退股人梁發志謹啟

若論緞波打酒　諸君必須購用全狗標者若無此標即非波打正庄之品此庄乃天下頂上之烏蜜酒據醫員謂此等烏蜜於人身體最屬相宜也

ROBERT PORTER & Co LTD　BULL DOG　LONDON LIVERPOOL　BRAND

BULL DOG GUINNESS

ALWAYS IN PRIME CONDITION

全狗標

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啟

此酒乃正庄各力萬蘭池酒乃天下著名之品諸君採買幸祈細辨

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啟

滙票行情

足金	每兩	六十四元八角
金葉	每錢	八元六角二占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	二十一元八七五
	即日掛牌一百元值	廿一元二五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	二十一元七五
	即日掛牌一百元值	二十一元二五
匯安南	銀行現銀票一百元值	十八元五
	即日掛牌一百元值	十八元二五
匯暹羅	銀行現銀票一百元值	十六六元三七五
	商人三十日期票	六十六元半
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元半
	商人三十日期票	一百十三元半
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十三盾
	商人三十日期票	一百四十一盾
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾七五
	商人三十日期票	一百四十二盾七五
匯三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾七五
	商人三十日期票	一百四十盾七五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
匯仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十五盾
	商人三十日期票	一百七十三盾
加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十五盾半
	商人三十日期票	一百七十三盾半
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十九兩一二五
	即日掛牌一百元值	九十八兩七五

中國人自造西洋糖果餅乾雪糕汽水

新張廣告

啓者本公司始創在美國小呂宋十有多載前四年分設枝行於香港中環大馬路舖面三間樓有九層招呼妥當價不二價久有分管代理店在中國各通商口岸共十餘處公平交易童叟無欺中外官商歐西士女莫不嘖嘖稱羨本公司爲力挽利權外溢起見是以又開枝號於星洲自造各色西洋糖果餅乾麵包西餅蜜餞中國鮮菓各種菓子香糖一切名產食品裝盒入罐送禮得宜日久不壞利便舟車經泰西醫生化驗確是有益衛生之妙品誠當今團體集會文明結婚人情饋客家居外出實不可少之珍物也本公司特由美國辦來新式汽水巴一具價值數千金能製出數十種新奇之汽水飲之確能生津止渴消暑解毒之仙露焉兼巧製花旗雪糕可用紙盒裝固能留十分鐘之久利便携去數十里電車路遠仕家公館社會遊賞之地所用比他家所製者人自天淵之別也本公司敢注意衛生鋪張華麗十色五光身在其中如入廣寒宮爽加以無燈不電有扇皆風自來水任意冲凉紅綠烟隨君吸食總之事事如意樣樣稱心梯步蓮花窗吟明月正所謂空氣足可以免疾病食品潔而後有精神試觀泰西士女均皆體魄雄壯臉色歡容思想發達有一日千里之勢者無不是先由講究衛生之所得來也今我中國人志識日高文明亦進步留意於起居飲食者大不乏人是以本公司主人親自監造各種食品務求淸潔而有益者以供諸君之所好爲旨趣然貨來不我遐藥自富請徑以迎佳客也新張伊始志在揚名大衍批發額外相宜特登告白伏冀垂青舖在牛車水戲園街門牌第十三號開張

一本公司自辦各國頭名罐頭食品花旗菓子英國餅乾牛奶朱古律正呂宋烟巴西紙烟等發行客洽價甚公道

一樓上設有男女整潔廳房以便貴客光臨飲冰及菲奶架啡西餅茶點麵包凍食等物招呼週到價亦相宜尚祈早臨爲盼

承接入禮裝贈糖果餅乾蜜餞中國鮮菓各款名產食品及各款送禮等物

一凡本公司生意買賣收貨定貨須有本公司正式圖章爲據及財庫人簽字作實至於銀行出入揭借銀兩重要交易大事須有鄭茂蘭羅公盛二人親自簽名及蓋有本公司正式圖章方能作効各件賒借經手是問特此聲明以免後論

民國三年七月舊曆甲寅閏五月初十日

大英一千九百一十四年七月二號

星洲馬玉山糖果公司總理人馬玉山披露

天喜堂馳名老婢調經丸

老舖在香港中環堤街口

禀准商標用老婢圖爲記

天喜堂商標

老婢調經丸

若非萬全安敢獨沽一味

正舖在羊城西關光雅里

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

南洋各埠光顧郵費照加保險付上郵便此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛　一治假孕非孕企頭暗痛
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或黑或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早　一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未淸
一治遠年閉經近月閉經　一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦被婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列

京都騾馬市佛照樓　天津荼竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記　汕頭順安街惠安號
大吡叻覽周昌泰　海口得勝沙全記號
檳城大門樓富生號　廣西梧州五洲藥房
吉隆狹隘街燦利號　桂林十字街五洲號
漢口四官殿三多軒　澳門木橋街如意樓
上海大馬路老悅生　佛山滘潮里其芳齋
海口得勝沙全記號　省城雙門底前義成昌
廈門鎭邦街太乙號　雲南二羅街寶興號

稟准商標別人不得冒效福建林嵩春禀

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻幷無分枝別店代沽

中華民國三年陰曆二月十九日　本堂主人謹啟

承項聲明 ○啟者實力知律門牌四十一號合發號酒牌生理原係楊木李清彼二人同創茲因二人志圖别業願將該店全盤生理及酒牌家器等一概項與汪金發承受任從改號開張倘合發號東夥等有與外間往來數項限以七日以內前來對明逾期不來是爲自悞與承項人無涉日後生理盈虧亦與合發號舊人無干先此聲明免滋後論此佈

甲寅年八月初五日 承項人汪金發謹啓 卅

金萬成精製雪白梳打發售

本號自辦頭家藥料化學精製雪白梳打幷鐵桶雪文藥賤價發售價甚相宜蒙中外紳商光顧有應接不暇之勢外水寄到隨寄决無延悞該行所在吧葛振成山口電車路邊門牌一百一十九號

甲寅年七月十九日 金萬成號啟 廿

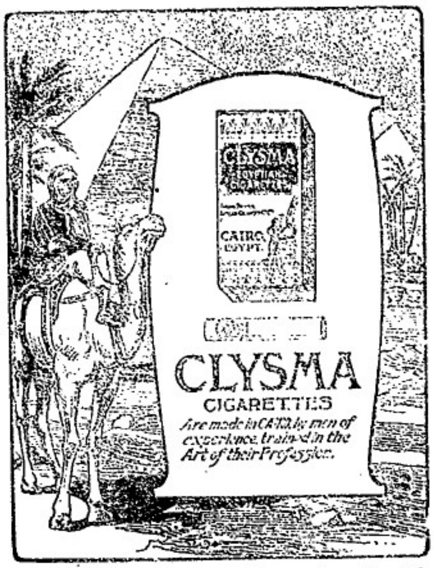
傷寒重症最爲險惡初起惡寒徐徐發熱數日之後大熱不退頭痛口渴唇燥欲裂撮空摸牀譫語喃喃若服德國拜耳大藥廠阿司匹靈藥餅其熱即減身體爽快病亦漸愈

購者須向各大藥房認明拜耳大藥廠十字縱橫商標每瓶二十枚每枚重八格林謹防假冒

英一千九百一十四年正月九號

德國拜耳大藥廠啟

CLYSMA
CIGARETTES
(EGYPTIAN)



英國施里嗜烟枝公司 此施里嗜之烟枝乃埃及所製每枝之頭用草包裹亦有不用草者

計每罐五十枝共無草頭者每罐價銀五角半有草頭者每罐價銀七角此等烟枝凡賣紙烟各家均有出售特此佈告

PACKED IN TINS
OF 50's
Obtainable of all Tobacconists' Stores

英一千九百一十四年三月廿八號

英美烟枝有限公司謹啟

環球著名

Doan's Pills

背痛腰痠淋濁水腫風濕皆腎乏力有以致之

內腎虛弱爲害及於全身若不醫理勢必釀成不治之症兜安氏醫生研究有素秘製保腎丸專治腎虛經驗已久信服者多凡有腎虛所致各症無不藥到病除好在是丸功專內腎膀胱不碍脾胃性既和平味復甘香治補兼行洵腎弱之良藥欲起沉痾而享高壽者曷請試之方知言之不謬也

兜安氏秘製保腎丸

上海兜安氏西藥公司

各埠大藥房均有出售每瓶洋壹元弍角每打洋拾弍元

西一千九百十三年八月廿二號 石叻庇能怡保會豐商店發行

福建

福建銀行頒發鈐記　△福建銀號改名銀行旣[illegible]報日昨由許巡按使頒發鈐記飭該銀行遵用文云爲飭知事查福建銀號前奉部准改名福建銀行據該總理詳請頒發印章以資信守業由本署批飭候刊就印行飭發在案茲由本署刊就印章一顆文曰福建銀行鈐記合行飭發該銀行遵照收領啟用幷將啟用日期詳報其從前福建銀號印章應即截角繳署銷毀云云

福州製茶市況　△福州來信云當本年春季新茶發育時期產茶之地氣候寒冷雨量又多故茶質不能如往想之佳且產額亦較常年約減少三成然外國茶商因銀價低落輸出上有利可圖於開市之前已有收買之勢果至五月下旬頭一次茶由山運至市場時買賣興旺而價比之去年約高二成至六月廿九日工夫茶五千六百十九箱小種茶四萬三千一百九十二箱花香茶一千四百箱白毫茶九千五十四箱皆一時賣完且需要尚日有增加之勢◉商皆坐待山◉運出而去年所剩餘之工夫◉三百九十五箱小種三百二十三箱亦皆買空故市況頗佳大有供給不暇之狀　烏龍◉普通每年至九月中旬送樣本至歐美之需要地然後由歐美各國商人選擇定購奈福州出產之烏龍◉茶著顏色且混加多◉米故近年歷價入陸需要日減在歐美之銷路殆被臺灣之產所壓倒沉淪於衰頹之悲運今若不急加改良投需要者之嗜好恐終不能與臺灣產競爭矣不料當業者竟不加改良而與外貨相抗只將其改公綠◉輸至中國北方各埠是誠我國商人之大劣點自取劣敗也本年偶因臺灣烏龍收穫不多供給大形缺乏致引起福州產品之需要故來定購者頗多若我國商人乘此機會痛改前非未始不可以挽回我福州◉固有之聲譽而戰勝於世界商場也　◉代茶

擄搶之風疊出　△莆邑東關外北高樓以上地方自平海汎弁奉裁後官法不及匪類橫行而且禁種菓姿員被諸林村毆逐後更加目無法紀搶擄日盛如隔溝村陳榮孝於陰歷六月下旬搶冲泌村婦女首飾及雜貨一担又擄冲泌村鄭玉杯勒去少洋一百二十角又塘頭村柴鋪擄費埔村周孝勒銀二十七元七月初七日陳榮孝等在後埔地方搶山前村陳大意猪仔一担勒銀七元仝日大石村陳狗獅仝曾厝村曾彈搶前亭村張鉢八猪隻一盤尚未釋放初八日鋪會首又糾集羅溺嶺十人各持銷械巡遊各鄉開礮爲號以壯聲威凡反對擄搶者輒以武力對待迫人不得不入其會現北高樓至平海一路行人商旅皆裹足不前害滋大矣地方官盍謝往懲辦乎

巡按使關於勸募國債之布告　△福建巡按使爲各省國內公債已紛紛認購唯我閩邦尚未熱集特於日前出一剴切布告然錄之如次政府發行公債購買最得便宜至少五元乙票大至萬元有普繳納祇須九四價還十足無期限歷十月以內算爲第一時期償款期內解省更得六和獎金即是實繳八八能當滿百可知損保旣有的款利息一年兩支具各爭先認購勿事觀望遲疑

孫道仁再來消息　△前閩省都督孫道仁自奉命晉京後賦閒至今甚屬鬱鬱不得志現閩中人士對於孫氏之感情極爲浹洽是以公舉旅京閩人陳璞花張珍午代爲呈請大總統准孫氏復任閩中未知此信確否

張元奇又兼試驗知事主任　△前福建民政長張元奇氏自辭職入京後先充叙勛局局長現兼第三屆試驗知事主任云

魚雷艇與商船之交涉　△有中國魚雷艇名同安者因避風停泊瑄江同時又有商船金捷興亦寄碇一處昨日颶風大作致兩船衝突帆船茶大旋轉不靈致觸傷該魚雷艇之扶梯該船主籍強立將捷興之水手私擅擄去一名監禁船上現該商船擬向商船公會遞稟要求請詳巡按使諭止釋放云

廣東

農商部注意貢花漁業　△巡按使現准農商部咨云查本年五月間本部行查沿海各省分內關貢花魚漁業在吾國水產經濟上最爲重要歷年產額實占全部漁業之半部講求漁利對于該漁業期望頗大現在漁期已屆亟應認眞調查以資參考而圖改良應行飭屬照部頒表式認眞查填專報部在案迄今時越三月有餘未准咨送前來現在本部亟須編訂此項特種漁業表册以覘本屆漁額多寡及漁場變遷各情形爲下屆設法補救之預備相應咨請照前案飭屬限期詳填彙齊送部核辦此咨

香港捕獲竊人　△四號早七點鐘香港偵探到跑馬地附近之大坑村某屋捕獲竊人八名繼到衣裡近街三十號二樓又捕獲少年竊人李宏貴漢陳光陳子榮王仁伯李久牛等六名均搜獲文件爲據並行李甚多一並押回中環差館至五號晚復到九如東頭街某洋樓再捕獲兩名惟無文件搜獲現均押於羈留所聽候發落

火車軍用執照咨粵　△將軍行署昨准陸軍部咨開略謂查粵省所欠車費洋七百六十九元一角實署旣無案可稽應由本部暫行償還至所稱該省車隊運輸辦法甚形紛歧於路務軍政兩有妨碍茲特寄上軍用乘車半價現款執照一千張軍用運輸半價現款執照三百張特別護照三百張軍用乘車及運輸執照暫行條例十本領用車用執照細則十張仰希分飭各軍事機關自九月十號爲始一律遵行其以前所用各種執照及各督長印條悉行取銷倘遇緊急運輸准照暫行條例第十條之規定辦理除分行財政交通兩部查照辦理外相應咨行貴上將軍請煩查照並希見覆云云龍將軍飭各營統領遵照

汕頭買物助賑會紀事　△倪植之先生捐銀十元華蔭力先生捐銀二十元許芳鳴先生[illegible]汽水五元劉淑玉女士捐銀五元藥間春號捐銀五元莫肇宇先生捐銀二十元謝太太領汽水捐銀五元陳老太太領汽水捐銀五元夏羅傳先生捐銀二十六元何炳修先生捐銀二十元郭麗洲先生捐銀一百元高仲雲先生捐銀十元童海山先生捐銀十元洪勉先生領汽水十元蔡古愚先生廿三四晚演而陸電戲所存之欵全數助賑洪恕之先生買品物溢利三十五元嚴旭坡先生買品物溢利九元七角姚裕成號買品物溢利五元王少文先生買品物溢利二十元鄭焯熙先生買品物溢利一十二元八角鄭雲屏先生買品物溢利五元陳五奶買品物溢利五元洪恕之先生助捐銀三百元　定買品物芳名錄）　謝清泰先生買緞綉花鏡四塊銀四十元凌鴻年先生買緞綉花鏡四塊銀四十元王少文先生買綉字條幅四塊銀六十元白夫人買玻璃花屏各件銀四十餘元洪恕之先生買綉花鏡肚一塊銀五十元

拏煙近狀　△潮州禁煙專局開設以來每晚間經禁煙稽查員暨區員帶同巡士等四處搜拏頗屬認眞陸續破案被拏者約有數十人受罰鬨釋者亦不少惟到處搜拏間有於煙具外他物亦多被攫攫或者謂緝煙認眞固屬好事惟攫及他物未免擾擾願該委員嚴加取締以免怨言也

咸士頓大班獸戲開演廣告

啟者本班乃天下著名之第一大班定于本晚在小坡美芝律草埔開演最新戲劇本班此次串演均係新戲新招名優甚衆而所畜虎　熊　獅　象　馬　狗等獸多雜甚馴且新製有棚術稱完密不畏雨降每晚八點半開門九點二分半鐘開演有欲預購入場券者可赴羅敏申與瑄公司購取可也茲將各號位價開列

官位六椅十五元　官位每椅銀三元　一號位收銀二元

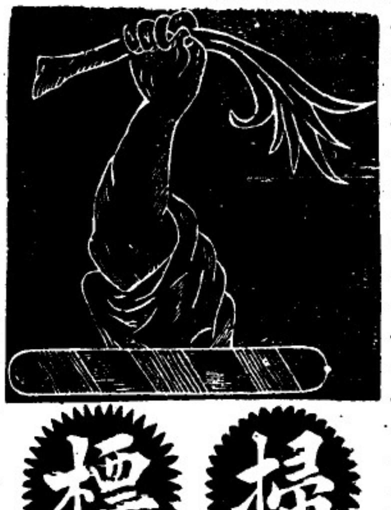
二號位收銀一元　舖布板位銀五角　土人板位銀三角

每日觀看禽獸飲納微費

英一千九百一十四年九月廿三號　咸士頓班主謹啟

吉屋招租　○敬啟者敝在叻俾立實得力門牌一十四號厝一間係老舖宮口萬山棧舊址如有合意欲租者祈移　玉到小坡美芝律門牌一百七十二號敝號內面商可也

甲寅年爾月廿四日　金成春告白



一若好儉之人卽須購用此等萬蘭池酒因其味旣佳爽價復相宜

二若平常人家則購飲此酒甚爲適用因酒味旣醇價復不貴設此乃最相宜之品也

三如係富人則必再最上等之各力萬的池酒故其如購此韭之酒飲之

牙直里有限公司謹啟

一粒星　三粒星　五粒星

英一千九百十四年七月廿九號

永年人壽保險公司廣告

啟者本公司爲　諸君受保其保護之益則極大爾所收之費又極廉更能保　諸君之家宅及其產業之平安有願投保者請至本公司訂約可也　再本司所訂保費實最輕微且在東方創設分行已久至本公司之資本則計有一千一百萬元以上惟願　諸君將本公司各事與別家互勘之便能分其優絀如欲知其保價以及一切情形者請至[illegible]申凡[illegible]門牌二號本公司寫字樓內詢問便能知悉特此佈告

西一千九百一十四年九月一號

永年人壽保險公司謹啟

諸君若行路一日則腳腿甚痛及甚者或等危險係因腳腿有病疾伏望　諸君詳閱下列藥膏能力開發之效　千餘腳腿痛症已歷年之久醫生及各項藥品治之不愈當時予已延其上醫生四位調治莫効予用(Liniment Oriental)[illegible]多致與過打嗎卷　不久痛楚全愈烈多致與過打嗎卷　乃是藥膏之藥及治外症之第一良藥有如

傷損　腳風等症　此藥每樽一盧　各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號　一三　[illegible]

伺蘭乃英國所製之白蜜酒天下銷行甚暢　諸君有尚未經試飲者祈早購之方知此酒之妙他人不能有此英國美酒復有此等廉價買出者倘能試飲一次以後卽常欲用之矣

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啟

廣山東省一大部分已受巨横淹沒之地大約有數百方英里之廣濰縣貨棧週共尋常星期二日下午路透電社訪員及濰縣高等學校西教員兩人冒雨至城街中水深及腰有時且更深於此各處屋宇均爲水淹有某小河平時深僅一尺至少在地面十五英尺之下今則河水壓過城門大道水已及胸而猶在高漲不已舖人驚時屢在街中泅水而過城中居民之地位頗覺危險晚間水復漲高十英尺高等學校在本城外高地是時校中庭前低處亦爲水淹且屢聞墻壁坍塌之聲及災民呼救之聲校內英美之人惻然心動脫衣泅水而出救起覆屋中之華人多名長老公會洛斯傳士曾划舟經過危流救起女子醫院中之人多名是夜濰縣城鄉景狀極慘於是爲水所淹及坍倒者數百所瀕斃之人公數必衆城牆及大河間之某市受災最重蓋河水溢時當道緊閉城門冀阻水入城致市上小肆四十餘家之人退路全絕乃悉與波臣爲伍其餘如無家可歸者濰縣一處已有數十人之多現恐除濰縣外山東省受災者尚有數百村頃據各處傳來消息皆謂村落成墟者爲數頗多據一未證實之報告聲稱濰縣東之濰河一帶村落被冲者四十所長老公會估計高等學校及華教員住宅之損失約値美金洋六千元惟校中並未死傷人命濰縣之東電報鐵路郵函之交通均斷

○順天時報載卽墨電日本水上飛行機二於上星期飛抵青島附近投炸彈約十二其一落下膠督邸內各窗玻璃全部粉碎等語

本坡

華商銀行重整旗鼓 ◉歐戰發生本坡商業大被影響華商銀行首當其衝因而停業旋得本坡政府權衡該銀行根柢極爲鞏固乃許爲設法維持而本坡商人之端其刻日復業者亦有如大旱望雲霓之勢今據該行媾登廣告訂于屋多末月一號十點鐘照常開門貿易當此戰禍日劇商務凋殘亦日甚一日此際多一金融機關卽商場多受得一分助力本館欣聞之下敢爲我合坡商人慰復爲華商銀行前途賀

秋賽定期 ◉本坡賽馬會必舉行二次習以爲常茲聞本坡秋賽已定於後月六號卽陰曆本月十七禮拜二日開始舉行合預佈知俾商場知所預備焉

逃欵入獄 ◉潮人楊元新寓小坡鐵巴虱巷去年九月二號據赴捕房報稱被工伴同籍人史丁來逃欵二十三元六角七占請爲緝究云云嗣由於本月廿一號早九點鐘由一百四十七號及五百四十三號兩暗差至老巴虱街門牌五十六號將史執獲送案今午府訊畢判禁苦工九閱月

無千免究 ◉敏里質得力有日本人羔丕茶店昨晚十一點鐘店內有日本人多名不知因何衝突以致用武拳脚交加相持不下由店內門出門外爲巡差拘獲四人以去後由該店主人往捕房聲稱若輩均是夥伴戲弄格鬥之術並無別故總差釋之免究

剪綹被逮 ◉剪綹之案時有所聞若輩每於熱鬧場中施其空空妙手者不可不愼爲提防也潮人周麗主寓居鉝馬吉律以小販度活昨晚收市回寓往華影質得力街邊覓食有粵人李貞兒其褲袋內有錫甚多潛以手摸竊其錫六占半李摸竊後周仍不覺是時道旁適有六百一十四號暗差見李摸竊情形登卽將李執住對周言明隨拘同原錫執送於案今午由府過堂展來月三號再訊

懲罰遊民 ◉無業遊民之被拘者近則迭有所聞蓋若輩既已失業則無以謀生勢必出而作竊故不得不嚴爲拘捕也昨晚十點半鐘加龍律有高州人劉新在該街來往遊行張目四顧料必意有所圖一十九號二黃差長見其形迹甚爲可疑趨前執之詢以意欲何爲劉無以答該差長卽拘彼往捕房去總差詢其所執何業及其住址何在彼則含糊以對乃以無業遊民控之於案今午府訊畢判入獄三閱月另保五十元三月內不得再有犯事

計捕竊匪 ◉昨早侵晨三點鐘武吉智馬律有八十五號及五百七十四號兩暗差梭巡至此瞥見有四猥人在門牌十號寮一四號攝門行竊卽伏於暗地爲四人所不及見之處俟其出而捕之四匪果將該屋之門攝開相繼而入兩差卽潛至該屋門外守候未幾四匪提贓而出兩差卽起而捕之四匪均已就獲不脫一人計首名爲瓊人陳森餘爲粵人黃馥潘榮身曾攜所竊之物約値銀十一元五角今午併送於案經已由府過堂着每者保五百元展來月二號再訊

攝門行竊 ◉粵人梁邦寓林榮興巷據稱前晚十二點半鐘被同籍人黃方攝門入內竊去白衫四件另拖鞋一對梁赴捕房報案請紅嗣由二百八十九號暗差至瑪交實得力將黃執獲并起回贓物送呈於今午由府過堂展來月二號再訊

竊及車燈 ◉閩人許敬率八千七百零九號之東洋車爲業今早五點餘鐘停車於小坡鐵巴虱巷在街邊購食被同籍人蘇福乘其不覺將車燈兩枝竊去爲伊所見呼差拘送於案今午府堂待訊

華商銀行定期復業通佈

敬者本銀行謹定於屋多末一號十點鐘照常進行特此佈聞

大英一千九百一十四年實添末月三十號

華商銀行庶務員蕭保齡承董事之命披露

工部局招充工役告白 ○特此通知茲本坡直落亞逸巴虱卽老巴虱欲招人投票承供洗刷及油漆之工又亞倫崙剌巴虱卽新巴虱修理魚市之役有欲知其詳細者可到本局向機器師詢問而所投之票務須封固票外寫明投充此項工役字樣定於西一千九百一十四年屋多末月十二號拜一日中午以前投交本局司理人以憑選擇特此佈聞

大英一千九百一十四年九月三十號

新嘉坡工部局司理人波兀剌士承命謹啟 回

代售厦門陶化號食路鑵頭廣告

自世界日趨于奢侈而外界食物品之輸入中華者多難悉數利權外溢至于莫可思議本主人有慨乎此爰在厦門創立陶化公司專製食路鑵頭等物各色俱備氣味精美價値從廉敝號爲推廣營業挽回利權起計創辦伊始志在揚名 諸君光顧請移 玉趾代批發處在新嘉坡老吧虱口錦利號內特此奉聞

甲寅年八月十一日 厦門陶化公司代批發處錦利號披露 十

生理聲明 ○敬者牛車水大馬路門牌一百五十七號本店祥興號猪肉生理向來乃係公司集股生意各股東各有公立合同一紙收執爲據茲據張威庭股東到本店聲明該合同於癸丑年遺失不知去向未知是否如內中或有將張威庭股份合同按押會揭借項作抵者祈卽於八月二十日內到張威庭理明如不理明該張威庭股份合同作爲廢紙與本店無涉茲因張威庭志圖別業願將祥興號股份生意項與祥興承受回故也先此聲明以免後論勿謂言之不先也

退股人張威庭
承股人祥興號 仝啟 冊

中歷甲寅年八月初十日

承頂店底聲明 ○敬者丹戎巴葛安申律門牌壹百零七號源興號什貨生理原係呂及時開設今因呂及時願將源興號之店底家器頂與鍾木只承受其店面則由鍾木只租與呂德春仍得開設源興什貨生理嗣後源興號生理硲虧及與人來往賬項等事係是呂德春之事與承頂店底人鍾木只無干

承頂店底人鍾木只謹啟 冊

甲寅年八月初十日

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十四年屋多末月九號拜五卽華八月二十日中午以前投交國家機器司寫字樓以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

在施排埔新本地醫院內建造外科剛醫生之住屋二間

如欲知其細情及覽圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴營造司寫字樓向大才剛查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交國家機器司寫字樓承充該役字樣并向營造司寫字樓大才剛取討印便之票簡照式塡寫方能合用倘已取中其票須担保一百元至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百一十四年九月廿九號 示

離異聲明 ○敬者粵婦陸阿彩原背樓妓女也自從艮于閩人張振坤後歷今十有二年皆自入張門以來華衣服美飲食費用浩繁聽所欲而且不守婦道好賭博吸洋烟種種行爲實屬忍無可忍乃其心猶以爲未足胆敢于壬子年九月間奔赴 華民政務司台前稟告自稱衣食無充寄用不給旋蒙 政務司判定衣食外每月給與十元以爲供費詎該氏仍是怙惡不悛吵鬧家庭謂言咒詛靡所不至鄰居戚友莫不代抱不平本八月初六日復敢自生異心願請政務司台前言明不願與坤爲婦娶來甚多幸蒙 大人明察判定坤出銀一百二十元與陸氏阿彩以爲完結卄感之査不得再入張門吵擾坤當卽祇遵依離照繳自今以後坤與該氏斷絕關係倘該氏若再有轇分退法與人轇轕等情概與坤無涉事關後來利害名譽攸關敢不獻醜以聞

張振坤俗名九甫披露 冊

甲寅年八月初七日

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得西一千九百一十五年本坡獄內物料欲招人入票承供爲此示仰商民人等一體知悉汝有欲承供者可于西一千九百一十四年十月十五號拜四卽華八月廿六日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所需物料開列

一 上等白籐（倫池）一號二號三號每担價銀各若干
二 製造門簾長籐每担價若干
三 石籐每担價銀若干 四 色才籐每担價銀若干
五 麻六甲籐拐每條長七英尺半圍一英寸二分每担價銀若干
六 圓籐每担價銀若干 七 籐心每担價銀若干
八 呂宋柴每條長八英寸厚二英寸價銀若干
九 椰衣每車計三百五十價銀若干

有欲知各物之式樣及詳細情形可向獄中詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百一十四年九月十九號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招承工役事照得本國家欲招人入票承充獄中清糞之役係由一千九百一十五年然花里月一號起計承充一年爲期凡有入票承充者其票內須列明此糞係欲置於何處（須在工部局界外方合）而所有之糞須用桶載桶外須漆烏油以附臭氣其票當於西一千九百一十四年十月十五號拜四中午以前送交本坡獄中司獄官處以憑選擇每票須交按票銀二百五十元方能投遞至於價之高低任由國家棄取不得相爭各宜踴躍無違特示

大英一千九百一十四年九月十九號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票承充工役事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可於西一千九百一十四年十月十五號拜四卽華八月廿六日中午以前將票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所作之工開列

織造白斜紋布衣裳四百副左右充獄中兩捕之用 所用之布係由國家備給而紐及鈕線 並及各等件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百一十四年九月十九號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人承充工役事照得本國家招人入票承充獄中搬運米泔水之役由西一千九百一十五年然花里月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當于西一千九百一十四年十月十五號拜四卽華八月廿六日中午以前送交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇凡投票者票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓至於價之高低任由國家棄取不得執價低者得之說各宜踴躍毋違特示

大英一千九百一十四年九月十九號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招供靴鞋事照得本國家欲招人承辦以下所開一千九百一十五年本坡獄內西捕所用之物計開 烏皮靴五十雙左右 白帆布鞋二百雙左右 如有欲承供以上各物者可於西一千九百一十四年十月十五號拜四卽華八月廿六日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇至於靴鞋之式可向獄內西捕取閱價能知悉凡投票者票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓所有棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍切切特示

大英一千九百一十四年九月十九號 示

澳門餉碼招充 ○敬者茲澳門政府欲招人承充彩票餉碼此票名曰千舖票有欲承辦者可於一千九百一十四年屋多末月廿八號入票投交澳門巡捕官尼花申那以憑選擇有欲知其詳細者可來本署詢問便悉一切特此佈聞

西一千九百一十四年九月廿九號 葡國駐坡領事署謹啟

白 馬

此乃著名之白馬標委實杷酒已行銷百餘年之久諸君須知此酒收藏之久及其氣味香美可不必

威士基酒

購買他種但買此酒飲之可也

英一千九百一十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啟